

## Partenariat forgé par Équipe Canada pour favoriser la croissance des entreprises

Les entreprises du secteur agro-alimentaire et du secteur des technologies de l'information et des télécommunications dans l'Ouest canadien auront un meilleur accès au financement grâce à quatre nouveaux programmes de financement par emprunt annoncés en avril par Diversification de l'économie de l'Ouest Canada (DEO) et par trois des principales institutions financières canadiennes, à savoir la Banque Royale du Canada, la CIBC et la Banque TD.

### Stimulant pour les entreprises de pointe

Les entreprises de pointe de l'Ouest canadien auront accès à un financement de 20 millions de dollars grâce à un programme d'emprunt mis en place dernièrement par la CIBC en collaboration avec DEO, soit le Programme d'emprunt pour le secteur des technologies de l'information et des télécommunications.

Le secteur des technologies de l'information et des télécommunications est, partout dans le monde, l'un des secteurs d'activité les plus importants et l'un de ceux qui progressent le plus rapidement. On s'attend que d'ici l'an 2000, ce secteur enregistre des recettes de plus de 3,2 billions de dollars. Les entreprises admissibles au programme sont celles spécialisées dans la recherche, le développement, la fabrication et la commercialisation d'ordinateurs, de logiciels et de services informatiques; de produits de télécommunications et de composants et d'instruments électroniques ainsi que de produits électroniques de consommation.

Le secrétaire d'État de DEO a affirmé que non seulement les petites entreprises fondées sur le savoir créaient des emplois rémunérateurs et fabriquaient des produits de qualité destinés à l'exportation, mais qu'elles contribuaient à la création de richesse et à l'essor d'une économie fondée sur le savoir dans l'Ouest canadien.

D'autre part, un fonds d'emprunt de 40 milliards de dollars aux petites entreprises de l'Ouest canadien qui développent ou appliquent des technologies de pointe dans leurs activités est conjointement offert par DEO et la Banque TD.

Le Programme d'emprunt pour les technologies de pointe profitera aux

entreprises s'adonnant à des activités nouvelles fondées sur le savoir, telles que l'aérospatiale et la biotechnologie, qui développent des produits ou services commercialement viables et présentent un fort potentiel d'exportation. Sont également admissibles les entreprises traditionnelles (secteur manufacturier, secteur forestier, secteur pétrolier et gazier) qui adoptent et appliquent des technologies de pointe dans leurs activités.

### Possibilités accrues de financement pour les entreprises de transformation de produits agro-alimentaires et non-alimentaires

Deux autres programmes, soit des Programmes d'emprunt pour l'agriculture à valeur ajoutée, ont été mis en place en collaboration avec DEO. Un de ces programmes a été établi par DEO et la Banque Royale, l'autre, par DEO et la Banque TD. Ces deux programmes de financement, dont la valeur est de 20 millions de dollars chacun, ont pour objectif d'offrir des possibilités accrues de financement patient par emprunt aux entreprises agro-alimentaires dans l'Ouest canadien.

Le programme mis en oeuvre par DEO et la Banque Royale s'adresse aux entreprises qui envisagent de trans-

former des produits agricoles à des fins alimentaires ou à d'autres fins, ou qui voudraient élargir leurs activités ou se diversifier dans ce domaine. Le programme de la TD-DEO s'adresse aux entreprises de transformation à valeur ajoutée de produits agricoles dans l'Ouest canadien.

Selon le leader du gouvernement au Sénat, la demande de produits de consommation hautement élaborés ne cesse d'augmenter de sorte que les entreprises de transformation de produits agricoles à des fins alimentaires ou à d'autres fins comptent parmi les secteurs les plus prospères et prometteurs dans l'Ouest canadien. Le leader affirme par ailleurs que ces entreprises offrent un potentiel énorme du point de vue de la croissance, des exportations de même que de la création de richesse et d'emplois rémunérateurs dans les collectivités urbaines et rurales de l'Ouest.

Une caractéristique importante des quatre programmes ci-dessus est que DEO mettra ses ressources internes et ses vastes réseaux commerciaux à la disposition des candidats, qui s'en serviront pour mettre au point leurs propositions et pour augmenter leurs

Voir page 5 - Partenariat

## CanadExport

ISSN 0823-3330

Rédacteur en chef : Amir Guindi

Rédacteur délégué : Don Wight

Rédacteur adjoint : Louis Kovacs

Création : Boite Noire

Mise en page : Yen Le

Téléphone : (613) 996-2225

Fax : (613) 996-9276

Courrier électronique :

canad.export@extoit23.x400.gc.ca

Tirage : 40,000

Le lecteur peut reproduire sans autorisation des extraits de cette publication à des fins d'utilisation personnelle à condition d'indiquer la source en entier. Toutefois, la reproduction de cette publication en tout ou en partie à des fins commerciales ou de redistribution nécessite l'obtention au préalable d'une autorisation écrite de CANADEXPORT.

CANADEXPORT est un bulletin bimensuel publié en français et en anglais par le ministère des Affaires étrangères et du Commerce international (MAECI), Direction des stratégies de communications et de la planification (BCF).

Pour vous abonner, expédiez votre carte de visite à l'adresse ci-dessous. Pour un changement d'adresse, renvoyez l'étiquette avec le code. Prévoir quatre à six semaines de délai.

Expédier à : CANADEXPORT (BCFE), Ministère des Affaires étrangères et du Commerce international, 125, promenade Sussex, Ottawa (Ontario) K1A 0G2.